



# Cuarto Domingo de Adviento

## 20 de diciembre del 2020



### Intenciones de las Misas

#### Sábado, 19 de diciembre

- 8:00am- † Pascal “Pat” Sportiello  
 5:00pm- † Jim & Gene Obermayer  
 7:30pm- † Intenciones Comunitarias

#### Domingo, 20 de diciembre

- 8:30am- † Marianna & Vincent Raducha  
 10:00am- † James & Victoria Crowdell  
 11:30am- † Intenciones Comunitarias  
 1:30pm - † Intenciones Comunitarias  
 6:00pm - † Intenciones Comunitarias

### MENSAJE DE NUESTRO PÁRROCO

#### “Concebirás y darás a luz un Hijo” (Lucas 1:26-38)

“Larga es la espera para el que espera, pero más larga es la espera sin saber lo que se espera” dice el ritmo popular. Para nosotros, la gente de buena voluntad es una dulce espera. Navidad está ya casi a las puertas y este cuarto domingo de adviento no quiere ser más que un recordatorio de que la celebración de la venida del Señor está ya por llegar. Cabe preguntarse si hemos preparado ya nuestros corazones para recibir este dulce regalo que es el Príncipe de la Paz para todas las naciones. El Niño de Belén quiere llegarse a tu corazón y al mío para hacer su morada entre los hombres.

Aceptemos como María, la Virgen Pura, la invitación de llevar al Hijo de Dios en nuestras vidas de santidad y solidaridad.

Todas las promesas de Dios se cumplen en Cristo. El gran teólogo jesuita Karl Rahner decía que “en Jesucristo, Dios abrió todas las llaves de los cielos.” Dios prometió al Rey David que “*tendría un heredero... Yo seré un padre para él y él será mi hijo*” (2 Sam 7: 12-14). Para nosotros todas esas promesas de antiguo se cumplieron en el momento en que la

Virgen María aceptó ser la Madre del Salvador. Jesús cumple todas las promesas que San Pablo las define como “el misterio guardado en secreto por todos los siglos” (Rom 16:25). En Jesucristo se nos han dado todas las gracias y sólo en Cristo tenemos la seguridad que el plan de salvación de Dios prometido desde antiguo tiene su complejión.

Uno puede preguntarse razonablemente con María “¿Cómo puede ser esto?” (Lc 1:34). Para Dios nada es imposible es la respuesta del Angel que además revela el gozo de su prima la anciana Isabel. Dios siempre se revela como la Vida que hace posible que otros vivan. Hoy en un tiempo distinto y con tantas sombras de muerte es bueno prepararnos al mensaje de Dios que se nos da con el nacimiento de su Hijo. La mejor manera no es un simple recuerdo del pasado sino una activa participación en el plan de salvación para todos los hombres y mujeres de buena voluntad. María es la primera en responder que sí y nosotros aprendemos de nuestra dulce Madre a decir “fiat” a la voluntad de Dios. Sí a la vida digna para todos. Si al amor que comparte con el pobre y necesitado. Si al esfuerzo que sueña con mañana más justo para todos.

Que en estos días llenos de actividades previas a la Navidad soñemos junto al papa Francisco que en su Encíclica Fratelli Tutti nos dice “*Cada día se nos ofrece una nueva oportunidad, una etapa nueva. No tenemos que esperar todo de los que nos gobiernan, sería infantil. Gozamos de un espacio de corresponsabilidad capaz de iniciar y generar nuevos procesos y transformaciones. Seamos parte activa en la rehabilitación y el auxilio de las sociedades heridas.*” (#77)

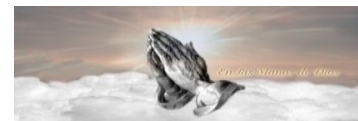
P. Hernán, S.J.

#### Velas Conmemorativas Semanal

- El Pan y El Vino  
 Vela Tabernáculo  
 Vela Santuario  
 Vela Santuario



- ~ Por nuestra Comunidad Parroquial  
 ~ †  
 ~ Por la salud de nuestra Familia Parroquial



**LA COLECTA:** Diciembre 12/13 - \$6,111.  
 Flores: \$1,130.  
 ¡Gracias por su abundante generosidad y apoyo continuamente a nuestra parroquia!

## LECTURAS BÍBLICAS PARA DOMINGO

Estas lecturas se hallan completas en nuestra página web ([www.olmcsi.org](http://www.olmcsi.org)). Hacer clic sobre "USCCB Daily Readings".

### **20 de diciembre: Cuarto Domingo de Adviento**

II Samuel 7:1-5, 8-12, 14, 16  
Salmo 89:2-5, 27, 29  
Romanos 16:25-27

### **27 de diciembre: Sagrada Familia (Fiesta)**

Eclesiástico 3:2-7, 12-14  
Salmo 128:1-5  
Colosenses 3:12-21



**Celebraremos el nacimiento de nuestro Salvador y pasaremos tiempo en adoración y familia en donde todos son bienvenidos para acompañarnos. En medio de la temporada de Adviento, unámonos para reconocer la verdadera razón de esa emoción y anticipación. Unase a nosotros en nuestras misas familiares con alabanzas y adoración. ¡Oh, vamos adorarlo!**

### **HORARIO de ADORACIÓN PARA NAVIDAD y AÑO NUEVO 2020**

Jueves, 24 de diciembre (**Nochebuena**) a las 4:00PM (Ingles); 7:30PM (Español)  
*Se invita a las familias a que traigan al Niño Jesús de sus natividades a la misa para ser bendecidos.*

Viernes, 25 de diciembre (**Navidad**) a las 10:00AM (Ingles); 11:30AM y 1:30PM (Español)

Jueves, 31 de diciembre (**Víspera de Año Nuevo**) a las 12:05PM (Ingles) y 7:30PM (Español)

Viernes, 1 de enero (**Año Nuevo**) a las 10:00am (Ingles); 11:30AM y 1:30PM (Español)

**Tenga en cuenta:** El jueves 24 y 31 de diciembre, la rectoría cierra a la 1:00pm, y estará cerrado el viernes, 25 de diciembre y el 1 de enero.

**POSADAS NAVIDEÑAS** - Los invitamos a usted y a su familia a nuestras posadas parroquiales; Sábado, 12/19 - 7:30pm; Domingo, 12/20 - 6:00pm; Lunes, 12/21 - 7:00pm; Martes, 12/22 - 7:00pm; y terminando **Miércoles, 23 diciembre, 2020** - 7:00pm. Todas las posadas se celebran en la iglesia. ¡Prepara con alegría la venida de Jesús!

**SORTEO PARROQUIAL de NAVIDAD** - Participen en nuestro Sorteo Anual de Navidad. Hay posibilidad de ganar unas hermosas Canastas Navideñas. Los boletos de la rifa se pueden obtener antes o después de cada misa o en la rectoría parroquial. El costo de los boletos: 3 tickets por \$5 o 7 tickets por \$10. El sorteo se llevará a cabo el **martes, 22 de diciembre**. ¡Gracias por su apoyo y BUENA SUERTE!

**ÁRBOL de la SOLIDARIDAD - "ADOPTAR UNA FAMILIA"** - Celebramos el verdadero significado de la Navidad compartiendo regalos con las familias de nuestra comunidad parroquial que son menos afortunadas. Para participar; tome una "etiqueta angelical" con la información de una familia necesitada y devuelvan los regalos a la iglesia. Únase a nuestras familias parroquiales que dan generosamente con su tiempo y recursos, para traer bendiciones a otros menos afortunados durante la temporada navideña. Una familia puede ser patrocinado/adoptado por uno o más feligreses. Los regalos deben de ser entregado antes del martes, 22 diciembre. ¡Gracias por su inmensa generosidad!

**SOBRES CONMEMORATIVOS PARA FLORES DE NAVIDAD** - Tenemos una bonita tradición en la que nuestros feligreses donan para las Flores de Navidad que decoran nuestra iglesia cada temporada navideña. Estos sobres están disponibles ahora en el paquete de sobres enviado por correo a sus hogares o en el vestíbulo de la iglesia. Los sobres con sus intenciones se colocarán en el altar de la iglesia durante el resto de la temporada de Adviento.

**CAMBIO DE HORARIO DE MISAS PARA 2021** - A partir de **enero del 2021**, no habrá Misa a las 12:05pm los martes y jueves. La única misa que se ofrecerá los martes y jueves será a las 7:00pm en español. Los horarios nunca son permanentes y se pueden cambiar en el futuro según la necesidad lo requiera. Entendemos que este nuevo horario puede ser inconveniente para algunos, pero se instituyó con la idea de mejorar la calidad de nuestra adoración, no simplemente aferrarse a la misma cantidad de misas. Le agradecemos de antemano su comprensión y apoyo incondicional.

**HORARIOS DE MISA EN ESPAÑOL** - Por favor recuerden que ofrecemos varias misas en Español, donde hay menos personas y con más espacio para sentarse. Nuestras Misas en Español son: **Lunes a Viernes 7:00PM - Sábados 7:30PM - Domingos 11:30AM, 1:30PM y 6:00PM.**

**MEMBRESÍA PARROQUIAL** - Todas son bienvenidos a nuestra parroquia. Le pedimos que se registre en la rectoría para que podamos servirles. Los sacerdotes y ministros están aquí para atender sus necesidades, compartir su alegría y ayudar a aliviar sus cargas. **Debe ser feligrés registrado para obtener una carta de patrocinio.** Comuníquese con la parroquia para obtener más información sobre este proceso.

**SUS SOBRES DE OFERTORIO** - Por favor continúe, lo mejor que pueda, su apoyo financiero a nuestra parroquia. Los sobres de ofertorio se pueden colocar en las canastas de colección durante las misas, dejarlos en la oficina de la rectoría o enviarnos por correo. **Mejor y más fácil: haga sus donaciones en la línea seguras visitando: [olmcsi.churhgiving.com](http://olmcsi.churhgiving.com)** y seleccione la colección a la que desea donar y haga clic para ingresar una cantidad, luego ingrese su información de pago (también se puede configurar para que sea recurrente). Gracias por considerar las donaciones en línea y por su apoyo a nuestra parroquia.

**ORACIÓN DE NOCHEBUENA** - Padre, haga que esta noche santa sea radiante con el esplendor de Jesucristo nuestra luz. Le damos la bienvenida como Señor, la verdadera luz del mundo. Llévanos al gozo eterno en el Reino de los cielos, donde vive y reina Contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos, Amén.